

Mongol

Intervalle : 1800–18AF

Ce fichier comprend un extrait des tableaux des caractères et de la liste des noms des caractères pour *Le Standard Unicode, version 15.1*

Ce fichier pourra être modifié à tout moment sans avertissement pour intégrer des corrections ou d'autres mises à jour du standard Unicode.

La liste à jour des erreurs connues peut être consultée sur <https://www.unicode.org/errata/>

Avertissement

Ces tableaux servent de référence en ligne aux caractères inclus dans la version 15.1 du standard Unicode mais ne fournissent pas toute l'information requise pour la prise en charge des écritures selon le standard Unicode. Pour une bonne compréhension de l'utilisation des caractères illustrés dans ce fichier, veuillez consulter les parties correspondantes du Standard Unicode, version 15.1, disponible en ligne sur <https://www.unicode.org/versions/Unicode15.1.0/>, ainsi que les annexes 9, 11, 14, 15, 24, 29, 31, 34, 38, 41, 42, 44, 45 et 50 du standard Unicode, les autres rapports et standards techniques Unicode, et la base de données Unicode, tous également disponibles sur la Toile.

Voir <https://www.unicode.org/ucd/> et <https://www.unicode.org/reports/>

Une compréhension approfondie de ces documents complémentaires est nécessaire pour toute mise en œuvre d'Unicode réussie.

Il n'est pas recommandé de copier les caractères affichés dans les tableaux ou dans les listes des noms des caractères, car pour des raisons liées à la production des fichiers PDF il n'est pas garanti que les bons codes des caractères seront toujours copiés.

Polices de caractères

L'apparence des glyphes de référence dans les tableaux n'est pas normative. Des variations considérables peuvent exister d'une police à l'autre. Les polices utilisées dans ces tableaux ont été fournies au Consortium Unicode par plusieurs concepteurs de polices, lesquels en conservent la propriété.

Voir la liste sur <https://www.unicode.org/charts/fonts.html>

Modalités d'utilisation

Ces tableaux de caractères peuvent être utilisés librement pour des usages personnels ou professionnels internes. Ils ne peuvent en aucun cas être incorporés en tout ou en partie à un produit ou une publication ni être distribués d'aucune autre façon sans l'autorisation écrite préalable du Consortium Unicode. Vous êtes toutefois invités à y faire pointer des hyperliens.

Les polices et leurs données connexes utilisées dans la production de ces tableaux de caractères ne peuvent être ni extraites ni utilisées d'aucune autre façon dans un produit ou une publication sans l'autorisation ou la licence accordée par les propriétaires de ces polices.

Le Consortium Unicode n'est pas responsable des erreurs ou omissions dans ce fichier ou dans le standard lui-même. Veuillez consulter le site internet du Consortium Unicode pour tout renseignement sur les caractères ajoutés au standard Unicode depuis la publication de la version la plus récente, ainsi que sur les caractères qui pourraient être incorporés dans les versions à venir.

Voir <https://www.unicode.org/pending/pending.html> et <https://www.unicode.org/alloc/Pipeline.html>.

Copyright © 1991-2023 Unicode, Inc. Tous droits réservés.

	180	181	182	183	184	185	186	187	188	189	18A
0	 1800	 1810	 1820	 1830	 1840	 1850	 1860	 1870	 1880	 1890	 18A0
1	 1801	 1811	 1821	 1831	 1841	 1851	 1861	 1871	 1881	 1891	 18A1
2	 1802	 1812	 1822	 1832	 1842	 1852	 1862	 1872	 1882	 1892	 18A2
3	 1803	 1813	 1823	 1833	 1843	 1853	 1863	 1873	 1883	 1893	 18A3
4	 1804	 1814	 1824	 1834	 1844	 1854	 1864	 1874	 1884	 1894	 18A4
5	 1805	 1815	 1825	 1835	 1845	 1855	 1865	 1875	 1885	 1895	 18A5
6	 1806	 1816	 1826	 1836	 1846	 1856	 1866	 1876	 1886	 1896	 18A6
7	 1807	 1817	 1827	 1837	 1847	 1857	 1867	 1877	 1887	 1897	 18A7
8	 1808	 1818	 1828	 1838	 1848	 1858	 1868	 1878	 1888	 1898	 18A8
9	 1809	 1819	 1829	 1839	 1849	 1859	 1869		 1889	 1899	 18A9
A	 180A		 182A	 183A	 184A	 185A	 186A		 188A	 189A	 18AA
B	 180B		 182B	 183B	 184B	 185B	 186B		 188B	 189B	
C	 180C		 182C	 183C	 184C	 185C	 186C		 188C	 189C	
D	 180D		 182D	 183D	 184D	 185D	 186D		 188D	 189D	
E	 180E		 182E	 183E	 184E	 185E	 186E		 188E	 189E	
F	 180F		 182F	 183F	 184F	 185F	 186F		 188F	 189F	

Une copie du tableau présentant les glyphes pour toutes les variantes de position et séquences de variation mongoles peut être consultée dans le document UTR #54, *Unicode Mongolian 12.1 Snapshot*.

Ponctuation

Des birgas supplémentaires sont codés dans le bloc *Supplément mongol (11660-1167F)*.

1800	ᠶ	BIRGA MONGOL → 0F04 ᠶ signe tibétain yig mgo mdoun ma ouvrant
1801	----	POINTS DE SUSPENSION MONGOLS
1802	ᠶ	VIRGULE MONGOLE
1803	ᠶᠶ	POINT MONGOL
1804	ᠶᠶᠶ	DEUX-POINTS MONGOL
1805	ᠶᠶᠶᠶ	QUATRE-POINTS MONGOL • indique la fin d'un chapitre
1806	-	TRAIT D'UNION CONDITIONNEL MONGOL TODO • pas un caractère de formatage, mais simplement un trait d'union pour le todo • également utilisé dans le système d'écriture hudum (mongol moderne) → 00AD ᠶᠶᠶᠶᠶ trait d'union conditionnel
1807	ᠶᠶᠶᠶᠶ	SÉPARATEUR DE SYLLABES MONGOL SÎBÉ
1808	ᠶᠶᠶᠶᠶᠶ	VIRGULE MONGOLE MANDCHOUE
1809	ᠶᠶᠶᠶᠶᠶᠶ	POINT MONGOL MANDCHOU
180A	-	NIROUGOU MONGOL

Caractères de formatage

180B	ᠶᠶᠶᠶᠶᠶ	SÉLECTEUR DE VARIANTE LIBRE MONGOL UN
180C	ᠶᠶᠶᠶᠶᠶᠶ	SÉLECTEUR DE VARIANTE LIBRE MONGOL DEUX
180D	ᠶᠶᠶᠶᠶᠶᠶᠶ	SÉLECTEUR DE VARIANTE LIBRE MONGOL TROIS
180E	ᠶᠶᠶᠶᠶᠶᠶᠶᠶ	SÉPARATEUR DE VOYELLES MONGOL
180F	ᠶᠶᠶᠶᠶᠶᠶᠶᠶᠶ	SÉLECTEUR DE VARIANTE LIBRE MONGOL QUATRE • abrégé en FVS4

Chiffres

1810	᠐	CHIFFRE MONGOL ZÉRO
1811	ᠠ	CHIFFRE MONGOL UN
1812	ᠡ	CHIFFRE MONGOL DEUX
1813	ᠢ	CHIFFRE MONGOL TROIS
1814	ᠣ	CHIFFRE MONGOL QUATRE
1815	ᠤ	CHIFFRE MONGOL CINQ
1816	ᠥ	CHIFFRE MONGOL SIX
1817	ᠦ	CHIFFRE MONGOL SEPT
1818	ᠮ	CHIFFRE MONGOL HUIT
1819	ᠯ	CHIFFRE MONGOL NEUF

Lettres de base

Les translittérations cyrilliques habituelles figurent en référence.

1820	ᠠ	LETTRE MONGOLE A → 0430 a lettre minuscule cyrillique a
1821	ᠡ	LETTRE MONGOLE É = lettre mongole ä → 044D э lettre minuscule cyrillique é
1822	ᠢ	LETTRE MONGOLE I → 0438 и lettre minuscule cyrillique i
1823	ᠣ	LETTRE MONGOLE O → 043E о lettre minuscule cyrillique o

1824	ᠤ	LETTRE MONGOLE OU → 0443 у lettre minuscule cyrillique ou
1825	ᠥ	LETTRE MONGOLE E = lettre mongole ö → 04E9 ө lettre minuscule cyrillique o barré
1826	ᠦ	LETTRE MONGOLE U = lettre mongole ü → 04AF ү lettre minuscule cyrillique ou droit
1827	ᠨ	LETTRE MONGOLE ÉÉ
1828	ᠨᠠ	LETTRE MONGOLE NA → 043D н lettre minuscule cyrillique enne
1829	ᠨᠠᠭ	LETTRE MONGOLE ANG
182A	ᠨᠠᠪ	LETTRE MONGOLE BA → 0431 б lettre minuscule cyrillique bé
182B	ᠨᠠᠫ	LETTRE MONGOLE PA → 043F п lettre minuscule cyrillique pé
182C	ᠨᠠᠬ	LETTRE MONGOLE QA = lettre mongole xa → 0445 х lettre minuscule cyrillique kha
182D	ᠨᠠᠭᠠ	LETTRE MONGOLE GA → 0433 г lettre minuscule cyrillique gué
182E	ᠨᠠᠮ	LETTRE MONGOLE MA → 043C м lettre minuscule cyrillique emme
182F	ᠨᠠᠯ	LETTRE MONGOLE LA → 043B л lettre minuscule cyrillique elle
1830	ᠨᠠᠰ	LETTRE MONGOLE SA → 0441 с lettre minuscule cyrillique esse
1831	ᠨᠠᠴᠠ	LETTRE MONGOLE ÇA → 0448 ш lettre minuscule cyrillique cha
1832	ᠨᠠᠲᠠ	LETTRE MONGOLE TA → 0442 т lettre minuscule cyrillique té
1833	ᠨᠠᠳᠠ	LETTRE MONGOLE DA → 0434 д lettre minuscule cyrillique dé
1834	ᠨᠠᠬᠠ	LETTRE MONGOLE TCHHA → 0447 ч lettre minuscule cyrillique tché
1835	ᠨᠠᠵᠠ	LETTRE MONGOLE DJA → 0436 ж lettre minuscule cyrillique jé
1836	ᠨᠠᠶᠠ	LETTRE MONGOLE YA → 0439 й lettre minuscule cyrillique i bref
1837	ᠨᠠᠷᠠ	LETTRE MONGOLE RA → 0440 р lettre minuscule cyrillique erre
1838	ᠨᠠᠪᠠ	LETTRE MONGOLE WA → 0432 в lettre minuscule cyrillique vé
1839	ᠨᠠᠫᠠ	LETTRE MONGOLE FA → 0444 ф lettre minuscule cyrillique effe
183A	ᠨᠠᠬᠠ	LETTRE MONGOLE KA → 0445 х lettre minuscule cyrillique kha
183B	ᠨᠠᠬᠠ	LETTRE MONGOLE KHA → 043A к lettre minuscule cyrillique ka
183C	ᠨᠠᠲᠠᠰᠠ	LETTRE MONGOLE TSA → 0446 т lettre minuscule cyrillique tsé
183D	ᠨᠠᠵᠠ	LETTRE MONGOLE ZA → 0437 з lettre minuscule cyrillique zé
183E	ᠨᠠᠬᠠ	LETTRE MONGOLE HÄ → 0445 х lettre minuscule cyrillique kha
183F	ᠨᠠᠵᠠᠷᠠ	LETTRE MONGOLE ZRA → 0436 ж lettre minuscule cyrillique jé
1840	ᠬᠠ	LETTRE MONGOLE LHA
1841	ᠵᠠ	LETTRE MONGOLE ZHI
1842	ᠬᠠᠬᠢ	LETTRE MONGOLE TCHHI

